Choices

EDICIÓN 2 | 2017 WWW.BLOODLESSMED.ORG

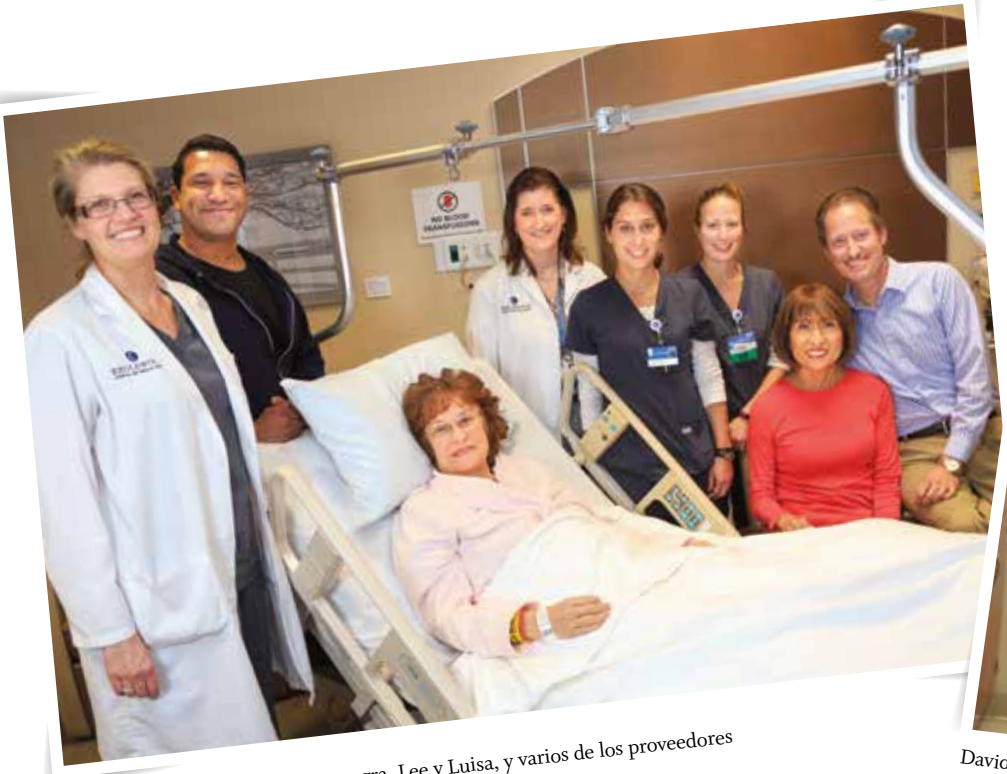
ENGLEWOOD
HOSPITAL AND MEDICAL CENTER

El Instituto para el
Manejo Apropiado de Sangre y la
Medicina y Cirugía sin Sangre

CORAZÓN SABIO PARA CIRUGÍA CARDIACA SIN SANGRE

LEYENDAS DEL INSTITUTO PARA EL MANEJO APROPIADO DE SANGRE: HERBERT DARDIK, MD

Atravesando el país
para un reemplazo de cadera sin sangre



Karen Helmlinger con su hijo y suegra, Lee y Luisa, y varios de los proveedores de atención de Karen

David Feldman, MD, con Karen Helmlinger

Por fin libre de dolor

La idea de tener cirugía llenó a Karen Helmlinger de miedo hasta que esta mujer de 73 años se enteró del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre y la Medicina y Cirugía sin Sangre del Hospital y Centro Médico de Englewood.

El viaje de Karen al Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre empezó hace dos años. Durante años, la residente de Indiana había luchado con dolor de cadera. Su hijo, Lee, sabía que ella eventualmente necesitaría un reemplazo de cadera, por lo que le sugirió que viera en su computadora una transmisión en vivo del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre del Hospital Englewood.

"El seminario fue maravilloso", dice Karen. "Barcaba todos los temas que uno se pueda imaginar. Lo que más me interesó fue escuchar a la Sra. Ozawa [Sherri Ozawa, RN, Directora del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre] decir, 'Usted no tiene que esperar hasta que sea una emergencia para venir aquí'".

A pesar de que Karen quedó impresionada por El Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre, Englewood estaba muy lejos de su hogar. Ella no creía que viajar a Englewood para la cirugía era factible, así que siguió manejando su dolor y la inflamación relacionados con la artritis con inyecciones de cortisona. Karen sabía que estaba prolongando lo inevitable, por lo que se reunió con un cirujano ortopédico en su ciudad natal.

"Cuando fui a la oficina para mi consulta, le entregué al doctor mis registros médicos", dice Karen. "Él los dejó en el mostrador sin mirarlos y me prometió que mi dolor desaparecería el día después de la cirugía. Ya tenía un temor terrible por la cirugía, y él no me hizo sentir mejor".

Lee habló con Karen después de la consulta, y él percibió la vacilación de su madre. Él le preguntó si quería ir al Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre.

"Después de que le explicamos que era factible y que queríamos llevarla donde ella se sentiría más segura, ella dijo, 'Por supuesto, me gustaría ir allí. No tendría miedo allí '", recuerda Lee. "Entonces comenzamos el proceso para hacer que esto sucediera para ella".

Un esfuerzo de equipo

Lee y su esposa, Luisa, contactaron a Nancy Solomon, Coordinadora de Desarrollo del Programa del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre, quien conectó a la familia Helmlinger con David Feldman, MD, Cirujano Ortopédico y Director Asociado del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre. El Dr. Feldman pidió copias de las imágenes de resonancia magnética (MRI) que el médico local de Karen le había tomado a la cadera izquierda. Después de revisarlos, consultó con Karen por teléfono.

"En otros hospitales, los reemplazos totales de cadera son procedimientos que tradicionalmente se han asociado con altas tasas de

MÁS ALLÁ DEL REEMPLAZO ARTICULAR

El reemplazo total de cadera es sólo una de las muchas cirugías ortopédicas de ahorro sanguíneo ofrecidas en el Hospital y Centro Médico de Englewood. David Feldman, MD, Cirujano Ortopédico y Director Asociado del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre y la Medicina y Cirugía sin Sangre, realiza una totalidad de procedimientos de ahorro sanguíneo, incluyendo el reemplazo total de hombro y rodilla, cirugía espinal y cirugía artroscópica.

"El Hospital Englewood es único porque la medicina sin sangre está integrada en nuestra institución", dice el Dr. Feldman. "No tenemos que decir, 'Estamos operando en un paciente de medicina sin sangre hoy. Vamos a cambiar de rumbo. Este alto nivel de atención es estándar y se ofrece a todos, incluso a aquellos que no solicitan específicamente una cirugía sin sangre".

needs closing quotation mark

transfusión", dice el Dr. Feldman. "Hablamos con los pacientes acerca de su historial médico y las prescripciones y remedios caseros que utilizan, porque algunos, como el aceite de pescado, pueden causar sangrado durante la cirugía. También recomendamos pruebas de detección para asegurarnos de que cada paciente está en la mejor forma posible antes de la cirugía. Por ejemplo, si los pacientes tienen anemia, podemos corregirla en las semanas antes de la cirugía dándoles medicamentos que ayudan al cuerpo a fabricar glóbulos rojos y reconstruir las reservas de sangre que necesitan ser incrementadas".

El Dr. Feldman estuvo de acuerdo en que el reemplazo total de cadera era la elección correcta. Karen completó las pruebas preoperatorias necesarias en su hospital local, mientras que Lee y Luisa arreglaron el pasaje aéreo y consultaron sobre la autorización del seguro.

"Siempre había alguien en la oficina del Dr. Feldman que podía ayudarnos si nos encontrábamos con un inconveniente o por si teníamos preguntas", dice Lee. "Todo fue tan fácil que supe que íbamos en la dirección correcta".

El viaje de su vida

El 22 de marzo, el hermano de Karen la llevó al aeropuerto de Chicago, donde ella abordó su vuelo a Nueva Jersey. Lee y Luisa, quienes habían volado a Nueva Jersey más temprano ese día desde su casa en San Antonio, Texas, la recibieron en la puerta. Finalmente llegó el momento en que Karen dejara años de dolor y miedo detrás de ella.

En los días entre su llegada y la cirugía, Karen se reunió con el Dr. Feldman en persona. Ella, Lee y Luisa también se reunieron con una enfermera que discutía los deseos de Karen. El Hospital Englewood cuenta con un conjunto completo de herramientas que permiten a los médicos realizar cirugías de ahorro sanguíneo. La enfermera revisó las opciones de Karen y tomó nota de las técnicas que ella aceptaría.

"Como Testigos de Jehová, nos sentimos muy cómodos de que sus necesidades fueran satisfechas", dice Lee.

Cuando Karen llegó para su procedimiento la mañana del 28 de marzo, la confianza en su equipo médico reemplazó sus dudas anteriores. El Dr. Feldman realizó un exitoso reemplazo de cadera anterior directa, un procedimiento avanzado que es menos invasivo que un reemplazo de cadera tradicional, y Karen fue capaz de levantarse de la cama y caminar unos pocos pasos al día siguiente. Después de tres días en el hospital, completó 12 días en un centro de rehabilitación. Lee y Luisa permanecieron a su lado durante toda su estancia de rehabilitación para pacientes hospitalizados y la acompañaron a su hogar.

"Desde el momento en que llegué al Hospital Englewood, me sentí como parte de la realeza", dice Karen. "Quiero que otros hermanos y hermanas aprendan de mi experiencia maravillosa, de que hay una opción disponible. En el Hospital Englewood, el objetivo principal del equipo es ayudarlo a mejorar y a seguir adelante con su vida".

Para encontrar un médico especializado en medicina sin sangre, llame al 1-888-766-2566.

"EN EL HOSPITAL Y CENTRO MÉDICO DE ENGLEWOOD SE PREOCUPAN POR LA PERSONA EN SU TOTALIDAD. EL EQUIPO CUIDA DE SUS NECESIDADES EMOCIONALES, CALMA CUALQUIER MIEDO QUE USTED TENGA, Y TOMA UN INTERÉS PERSONAL EN USTED, LO CUAL ES MUY RECONFORTANTE. LOS MIEMBROS DEL EQUIPO SE HACEN VERDADAMENTE AMIGOS CON LOS CUALES AÚN NOS ~~MANTIENEMOS~~ MANTENEMOS EN CONTACTO ACTUALMENTE."

—Lee Helmlinger, hijo de la paciente Karen Helmlinger

Michael y Sharon Jones

Problema doble

A principios de este año, el jubilado de Pennsylvania Michael Jones enfrentó dos emergencias cardiacas potencialmente fatales en dos meses. Salvar su vida requirió habilidad, velocidad y trabajo en equipo, pero sin sangre.

James Klein, MD

En la oscuridad antes del amanecer del 11 de enero, Michael parecía no tener opciones. Horas antes, el 10 de enero, el residente de New Milford, Pennsylvania de 77 años de edad, había llegado a un hospital en Binghamton, Nueva York, con síntomas de derrame cerebral. Las pruebas revelaron que la causa no era un derrame cerebral, sino un desgarro en la aorta, la arteria principal a través de la cual la sangre sale del corazón. Michael necesitaba ser trasladado para recibir una cirugía de urgencia, pero ningún otro hospital de la región con la experiencia requerida estaría de acuerdo con su estipulación de una operación sin sangre.

"Como Testigo de Jehová, no estoy de acuerdo con las transfusiones de sangre", dice Michael. "Los hospitales locales no tenían la voluntad ni la habilidad para hacer la cirugía que necesitaba sin sangre".

Justo a tiempo

Comité de Enlace con los Hospitales

Después de que todas las instalaciones cercanas se negaron a operar a Michael, el ~~Hospital Liaison Committee~~ para los Testigos de Jehová intentó en un lugar que estaba un poco más lejos: El Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre y la Medicina y Cirugía sin Sangre en el Hospital y Centro Médico de Englewood, el cual estaba a casi tres horas de distancia. James Klein, MD, Jefe de Cirugía Cardiotorácica en el Hospital Englewood, accedió a enviar un helicóptero para llevar a Michael a Nueva Jersey. Una tormenta de nieve descartaba el transporte terrestre, y la velocidad era crucial.

"La mayoría de los pacientes con el tipo de disección aórtica que Michael tenía mueren dentro de 24 horas", dice el Dr. Klein. "Cuando él llegó al Hospital Englewood, hicimos una tomografía computarizada que nos permitió planificar rápidamente la operación, y luego lo llevamos rápidamente a cirugía. Eliminamos y reemplazamos una sección de la aorta justo por encima de la válvula aórtica a la zona donde las arterias carótidas se originan.

"Probablemente no hay mayor reto en la cirugía cardíaca que realizar esta operación de corazón abierto en un paciente que no aceptará transfusiones de sangre", continúa el Dr. Klein. "La extensión de la lesión

de su aorta y la magnitud de los componentes técnicos necesarios para repararla hicieron la cirugía extremadamente difícil. ~~Michael tiene mucha suerte de estar vivo".~~ Afortunadamente, Michael está vivo".

Crisis cardíaca, Parte 2

Contra todas las probabilidades, Michael sobrevivió una lesión y una cirugía ~~peligrosas~~ peligrosa, pero no estaba ~~fuera de peligro~~. completamente fuera de todo peligro.

Había sido tan importante para Michael tener una cirugía lo antes posible después de su llegada al Hospital Englewood que no hubo tiempo para un cateterismo cardíaco, un procedimiento de rutina que los médicos realizan antes de una cirugía electiva en la aorta para verificar si hay bloqueos en las arterias. Si Michael no hubiese necesitado atención inmediata, el equipo médico habría identificado la amenaza planteada ~~por la~~ En cambio, placa en sus vasos sanguíneos. ~~En su lugar,~~ pasó desapercibida.

Dennis Katechis, DO

Mientras tanto, la recuperación de Michael fue buena. Después de cinco días en el Hospital Englewood y cuatro días en una instalación de rehabilitación cercana, él regresó a casa para recibir atención e iniciar la rehabilitación cardiaca. Sin embargo, el 10 de marzo la historia se repitió. Con bastante nieve nuevamente en el suelo, síntomas alarmantes—brazo, cuello y dolor en la mandíbula—motivaron a Michael a buscar atención en Binghamton, esta vez en un hospital diferente. Michael pasó varios días allí. Un escáner reveló las obstrucciones arteriales que habían esquivado la detección anteriormente. Cuando el hospital se negó ~~a comprometerse~~ el uso a un procedimiento sin ~~derramamiento~~ de sangre, la familia de Michael no vaciló; llamaron al Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre, que les envió una ambulancia el 15 de marzo.

Dennis Katechis, DO, FACC, FASE, un cardiólogo del Hospital Englewood que había ayudado a cuidar a Michael durante su recuperación postoperatoria y lo había visto para una cita de seguimiento en febrero, coordinó la respuesta a esta nueva crisis cardíaca.

"Las recomendaciones nacionales requieren una cirugía de bypass a corazón abierto para tratar el tipo y el número de bloqueos que Michael tenía", dice el Dr. Katechis. "Sin embargo, dado que había tenido una reciente cirugía de corazón abierto y una operación similar planteaba un riesgo significativo de sangrado, decidimos que era mejor realizar un cateterismo cardíaco a través de su brazo y poner stents en sus arterias cardíacas".

Del 17 al 22 de marzo, Richard Goldweit, MD, Director Médico de Cardiología Intervencionista en el Hospital Englewood, colocó un total de siete stents en las arterias de Michael. El equipo médico escalonó los procedimientos para evitar lesionar sus riñones con el tinte de contraste que les ayudó a identificar los bloqueos. Michael permaneció en la Unidad de Cuidados Intensivos Cardiacos hasta que pudo regresar a casa el 23 de marzo.

"Michael tomó todo con una actitud positiva, lo que solidificó nuestra confianza en que su tratamiento iría bien", dice el Dr. Katechis. "Planeo verlo cada seis meses. Creo que su pronóstico es tan bueno como si hubiera tenido una cirugía a corazón abierto para eliminar los bloqueos".

La esperanza se eleva

Michael, un ~~exmecánico~~ ex mecánico de aviación y piloto, está haciendo que su vida despegue de nuevo. Él está tomando un medicamento inyectable para bajar su colesterol y está aprendiendo sobre vivir un estilo de vida saludable para su corazón en rehabilitación cardíaca.

"Me siento mucho mejor que antes", dice Michael. "Ya no tengo dolor y estoy cómodo. No hay palabras suficientes para describir cómo me trataron en el Hospital Englewood. Todo el mundo fue excelente".

Con el Dr. Katechis de su lado, Michael planea hacer lo que pueda para evitar que su corazón corte sus alas de nuevo.

Es posible realizar cirugía cardiaca compleja sin el uso de sangre. Para saber cómo hacerlo, llame al 1-888-766-2566 para una remisión con el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre.

"

LOS MÉDICOS, LAS ENFERMERAS Y OTROS PROVEEDORES DEL INSTITUTO PARA EL MANEJO APROPIADO DE SANGRE ESTÁN SIEMPRE LISTOS. CADA PERSONA CONOCE SU TRABAJO Y CUALES SON LAS METAS PARA CADA DIA DE LA ESTANCIA DEL PACIENTE. TODOS TRABAJAN EN EQUIPO. ES UN ENFOQUE MÁS HUMANO A LA MEDICINA.

—Renee Sands, cuyo padre, Michael Jones, recibió dos veces tratamiento salvavidas de corazón en el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre de Englewood este año

"

Halina y Marian Kazmierczak

Un cáncer común, *una solución innovadora*

Cuando Marian Kazmierczak de Brooklyn, Nueva York, fue diagnosticado con cáncer colorrectal, su primer instinto fue considerar sus opciones de tratamiento con la misma lógica que utiliza en el resto de su vida.

"Mis doctores en Nueva York recomendaron quimioterapia y radiación, seguidos de cirugía, y me dijeron que la quimioterapia y la radiación afectarían mi cuerpo haciéndome débil y posiblemente dañando algunos órganos", recuerda Marian, quien gozaba de buena salud a pesar de tener cáncer. "Yo pregunté, '¿Qué es mejor, realizar la cirugía en el hombre fuerte o en el hombre débil?'".

Los doctores de Marian en Nueva York se negaron a considerar permitir realizar la cirugía antes de la quimioterapia y la radiación, por lo que Marian, de 60 años, buscó una segunda opinión. Debido a que es Testigo de Jehová, Marian ya estaba familiarizado con el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre y la Medicina y Cirugía sin Sangre del Hospital y Centro Médico de Englewood, que se encuentra a poco más de una hora de su hogar. Sabía que los médicos podían realizar la cirugía que necesitaba sin una transfusión de sangre. Marian fue referido con Ronald White, MD, Cirujano Colorrectal con el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre.

"Me reuní con el Dr. White y discutimos opciones", dice Marian. "Él estuvo de acuerdo en realizar la cirugía mientras yo estaba fuerte".

En camino a la recuperación

Marian se dirigió al hospital adecuado—y al médico adecuado—para su procedimiento. El Dr. White ha estado con el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre por 25 años, y el hospital tiene un protocolo bien establecido para manejar pacientes con el tipo de cáncer que Marian tiene.

"Pudimos concentrarnos en asegurarnos de que sus niveles de hierro y de hemoglobina fueran adecuados para que estuviera bien preparado para el procedimiento", dice el Dr. White. "Tenemos una manera estándar de atender a los pacientes para asegurarnos de que están lo mejor preparados posible para someterse a una cirugía sin mucha pérdida de sangre y sin dejar cabos sueltos".

Marian se sometió a cirugía de extirpación del cáncer el 3 de marzo, y permaneció en el hospital durante cuatro días después del procedimiento.

"No tuvo complicaciones en absoluto", dice el Dr. White. Se ha recuperado maravillosamente".

Marian regresó a su casa en Nueva York para recuperarse de su cirugía, donde se reunió con el oncólogo local que iba a monitorear su caso. Recientemente, Marian se enteró de que está completamente libre de cáncer, y no necesitará tratamiento adicional.

"Me dijeron que el Dr. White sacó exactamente la cantidad correcta de mi colon", añade.

Sus médicos del Hospital Englewood también continúan siguiendo el caso de Marian y le proporcionarán atención adicional si es necesario.

"Tuve una experiencia muy buena en el Hospital Englewood", dice Marian. "Todo el mundo fue muy servicial y entendió todas mis necesidades. Recomiendo el hospital al 100%".

Los casos de cáncer pueden tratarse con éxito sin el uso de hemoderivados. Para una remisión con un médico que pueda hablar con usted sobre la medicina y la cirugía sin sangre, llame al Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre al 1-888-766-2566.

"LA CIRUGÍA SIN SANGRE NO ES SIMPLEMENTE UNA CONVICCIÓN RELIGIOSA; ESTÁ BASADA EN LA EVIDENCIA MÉDICA. SU HISTORIAL ES LARGO, BIEN ESTABLECIDO Y MAGNÍIFICO. UNA VEZ QUE LAS PERSONAS VIENEN AL INSTITUTO PARA EL MANEJO APROPIADO DE SANGRE Y ESCUCHAN LO QUE TENEMOS PARA OFRECER, ELLOS QUEDAN IMPRESIONADOS."

—Ronald White, MD, Cirujano Colorrectal en el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre

Herbert Dardik, MD

Leyendas del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre:

Dr. Herbert Dardik

Herbert Dardik, MD, quien ha servido como Jefe del Departamento de Cirugía y Jefe de Cirugía Vascular en el Hospital y Centro Médico de Englewood, tomó sendas inesperadas en el camino y descubrió su vocación—tratando a los pacientes de cáncer sin derramamiento de sangre para mejorar sus resultados.

El Dr. Dardik, nativo de Nueva Jersey, no tenía ninguna intención de ser cirujano cuando era un adolescente—quería ser pianista. Sin embargo, un comentario de su profesor de piano sobre su nivel de talento, lo hizo ir a la universidad con una mente abierta sobre su futuro, y más tarde se encontró inscrito en NYU School of Medicine. Esta encrucijada se repitió cuando se unió a la Fuerza Aérea de los EE.UU.—no tenía interés en la cirugía vascular, pero debido a que aprendió de algunos de los pioneros de la disciplina durante su entrenamiento quirúrgico, fue puesto a cargo de la cirugía vascular en la Base de la Fuerza Aérea Andrews en Washington, D.C. Fue allí que su amor por la especialidad comenzó.

Comienzos sin derramamiento de sangre

En 1961, mientras trabajaba en el Centro Médico Montefiore, el Dr. Dardik realizó una mastectomía radical en una mujer joven con cáncer de mama que recibió una transfusión sanguínea estándar durante la cirugía. Un año más tarde, la paciente fue readmitida, y el Dr. Dardik se sorprendió al saber que el cáncer de la paciente se había metastatizado. Ella falleció poco después.

"Algún tiempo en la década de 1980, estaba leyendo algunas de mis revistas médicas, y un artículo destacó que cuando se dan transfusiones a pacientes con cáncer de colon, aumenta la probabilidad de que van a tener recurrencia", dice el Dr. Dardik . "Había otro artículo que decía lo mismo con respecto al cáncer de mama. Así que, sin saberlo, me di cuenta de que hice algo que me gustaría poder revertir en esa joven, y tal vez para muchos otros".

Después de estas experiencias, se hizo mucho más cauteloso sobre el uso de transfusiones de sangre. En 1993, el Dr. Dardik participó en una reunión en el Hospital Englewood con representantes de los Testigos de Jehová, quienes estaban buscando un hospital que aceptaría ofrecer medicina y cirugía sin sangre a aquellos para quienes la sangre no es una opción.

"Todas las personas que asistieron estaban interesadas", dice el Dr. Dardik. "Nos embarcamos en el proyecto. Fue sorprendente para mí, porque yo comencé a ver técnicas sin derramamiento de sangre aplicadas en otras áreas. Me convertí en un cirujano mejor porque aprendí a asegurarme de que mis pacientes no perdieran sangre, y mis aprendices también aprenden esta técnica".

Durante casi 25 años, el Dr. Dardik se ha desempeñado con orgullo como Director Médico Senior del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre en el Hospital Englewood.

Para obtener más información sobre el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre, visite www.bloodlessmed.org. Para una remisión con un médico para el manejo apropiado de sangre, llame al 1-888-766-2566.

ENGLEWOOD
HOSPITAL AND MEDICAL CENTER

The Institute for
Patient Blood Management &
Bloodless Medicine and Surgery

350 Engle Street Englewood, NJ 07631

MAILED FROM ZIP CODE 80266

NONPROFIT ORG.
U.S. POSTAGE
PAID
PERMIT NO. 2285

Hospital

El Centro Médico y ~~Hospitalario de~~ Englewood (EHMC) cumple con las leyes federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo. El EHMC no excluye a las personas ni las trata de manera diferente debido a raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo.

ES Para asistencia lingüística gratuita, llamar al 201-894-3368.
KO 무료 통역 서비스를 원하시면 201-894-3368로 문의바랍니다.
ZH 如需免费语言协助服务，请致电 201-894-3368。
HI निशुल्क भाषा सहायता सेवाओं के लिए 201-894-3368 पर कॉल करें।
VI Đối với các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí, vui lòng gọi đến số 201-894-3368.
HT Pou sèvis asistans ak lang gratis, rele 201-894-3368.
FR Pour bénéficier d'un service d'aide linguistique gratuit, appelez le 201-894-3368.
GU મફત ભાષા સહાયતા સેવાઓ માટે 201-894-3368 પર કૉલ કરો.
IT Per avere servizi gratuiti di assistenza linguistica, chiamare il numero 201-894-3368.
PL Usługi bezpłatnej pomocy językowej zadzwoń 201-894-3368.
PT Para serviços de assistência de idioma grátis, chame 201-894-3368.
RU Для получения бесплатных языковых услуг обращайтесь по телефону 201-894-3368.
TL Para sa mga libreng serbisyo ng tulong sa wika, tumawag sa 201-894-3368.

Choices es una publicación del Departamento de Mercadeo y Comunicaciones del Hospital Englewood. Esta publicación de ninguna manera pretende servir como un sustituto de la atención médica profesional. Consulte a su médico antes de iniciar cualquier tipo de tratamiento médico o adoptar cualquier programa de ejercicios o pautas dietéticas

La Esquina del Director Médico

Sherri Ozawa

Ampliando la atención y los recursos

Cada año, el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre y la Medicina y Cirugía sin Sangre en el Hospital y Centro Médico de Englewood facilita el cuidado de más de 7.000 personas—representando a los 50 estados y más de 40 países alrededor del mundo. El éxito de este programa no se produjo por accidente; El Hospital Englewood reconoció una necesidad en la comunidad de recibir atención médica sin el uso de transfusiones de sangre y construyó un programa de múltiples especialidades, reconocido mundialmente, para honrar el deseo de los pacientes de recibir atención médica sin ~~derramamiento~~ el uso de sangre.

Mejor calidad de la atención para todos los pacientes

"Los pacientes cuyos cuidados son facilitados por el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre siempre han estado felices porque reciben un servicio tipo conserjería, donde los pacientes tienen un solo recurso al que pueden recurrir y todas sus preocupaciones son atendidas", dice Sherri Ozawa, RN, Directora del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre del Hospital Englewood. "Ahora, queremos ampliar el modelo de medicina sin sangre a todos los pacientes en todo el Hospital Englewood".

Para expandir este programa, Ozawa continuará en su papel como Directora del Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre, pero también asumirá un rol adicional como Directora Senior de Participación Familiar y del Paciente. Ramón Correa, un rostro familiar en el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre durante 17 años, pasó a ser Gerente para supervisar las responsabilidades administrativas del programa.

Ramón Correa

"Los pacientes que han confiado en el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre en el pasado no notarán cambios reales", dice Correa. "Trabajamos muy de cerca como un equipo, y los pacientes recibirán la misma atención de alta calidad que siempre tienen".

Ambos, Ozawa y Correa—junto con varios otros coordinadores—continúan haciendo arreglos de atención al paciente y remisiones a médicos afiliados con el Instituto para el Manejo Apropiado de Sangre.

"Estos cambios representan el nivel de respeto que el Hospital Englewood tiene por el Instituto de Manejo Apropiado de Sangre", dice Ozawa. "La retroalimentación que el hospital ha recibido de nuestros pacientes de medicina sin sangre nos ayudó a tomar la decisión de expandir y dedicar más recursos y reconocimiento al programa".